

Gord-Balloon & High Pressure Tyres

胎輪車壓高及式球新堅  
The New All Black.

"Continental Gord Balloon and High Pressure Tyres"

新式全黑  
車輪堅固  
球式及高壓  
車輪胎一係  
選最優等之  
材料由全歐  
車輪造廠好  
之車輪胎之  
專家監製  
造廠著名已  
歷五十六年  
欲得最好之  
結果請裝用  
大陸全黑汽  
球式及高壓  
車輪胎

南洋總經理沙音美有限公司  
（本公司及星洲及檳城均有分行）  
一九二七年六月一日  
Sime Darby & Co., Ltd., Singapore and F.M.S.

▷ 一千金之磅担 ◁



且能保護衣服而使其加倍耐用其純潔泡沫能使衣服天

然潔淨此絕非煨煉請即購

者宜而試用之以證所言之

不謬也

各處均有出售并備有優待

樣品如蒙索用當即刻奉上

吉隆 怡保 檳城 星洲

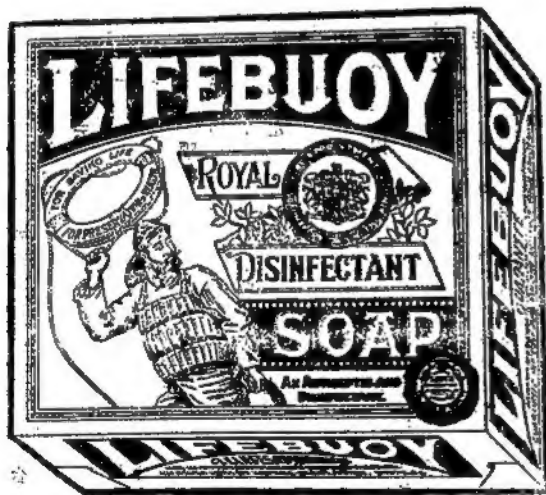
唯一代理人轄典目拉沙露父子有限公司啓

Sole Agents SINGAPORE,

HUTTENBACH LAZARUS & SONS LTD

Incorporated in the Straits Settlements

Singapore, Penang, Kuala Lumpur And Ipoh.



一救命圈之肥皂係衛生必備  
之物人身之毒菌是很容易傳  
染於其他人們的身呀！但人  
與人確係不能禁絕有所接觸  
若此則非常用一救命圈一肥皂  
以預防毒菌洗濯皮膚則無以  
爲功也用此種肥皂洗濯能使  
人身體感覺愉快請自今日起  
速購一紙盒但須認明圈上的  
包樣方免魚目混珠耳各商店  
均有出售

唯一代理人轄典目拉沙露父子有限公司啓

Sole Agents

HUTTENBACH LAZARUS & SONS LTD.

(Incorporated in the S. S.)

Singapore, Penang, Kuala Lumpur and Ipoh.



### ▲宣布經濟斷十大罪狀

上海通訊：上海民衆因遷延汪精衛主調召事第四次執監會續：足以禍害實通，非實行討汪，不足以救黨國；爰有上海民衆討汪籌備會之組織；馬懷福之黨羽汪運動；茲將該會宣布汪氏十大罪狀之通電：錄如下：

## ●收票鉅賄案

日清島來由發覺股票匯票：初次傳他約值五十萬元：但現據可靠消息：其實數祇約十四萬元而已：並以此大騙財：於收月前曾用一「實則」之偽名

案：昨晚七時半

華人觀看，搶去現銀七元；擄掠而去；今起捕房報案：請爲提究云：

大野亞成：作一國

至其傷之一匪：業已遁去：未被拘獲云：

人某甲：不知當日

：昨晚十二點許：在西武街與乙相碰：被乙毆擊  
頸骨且碎：受傷甚重：今已送入醫院救治：乙則

名口備：後世集

■ 嘯婦作竊被拘

晨一時至三時之間

金府之銀櫃一掛：及現貨品銀明銀二百五十圓：  
共值銀七百五十圓：疑爲其當舖粵人郭金所竊  
請爲偵究：現下已將亞金拘獲。送案究辦云：

人案：在書院探案

駐捕房報稱：是只失去貨品樣本及稱實明細等：價值一百三十元三角：請爲調查云：

## 輸出入之概況

▲郵件包裹除外…  
(二)輸入

[illegible]

來件

### ●梅縣梅北學校之近況

# **LAT PAU PRESS LTD**

**ESTABLISHED 1880.**

**The Unbeaten Printers & Stationers in the Town**

---

**PHONE 1164.**

人皆能購置

價格相宜人

之外皮包妥

潔之料木樹

末端均用純

每枝香烟之

每包香烟十枝價銀陸占



煙端係用純潔之料木樹皮包妥

煙端係用純潔之料木樹皮包妥

請試吸象標紅包頭香烟

# 會豐商店特別大贈品

## 會豐商店特別贈品

謹將特別贈品詳情規則分列於左凡購贈品牌眉壽種子丸育亨賓固本片羅士補腎丸女中寶鹿膠先後天丸保精益腎丸強腎藥精羅臣婦科丸五洲人造自來血海狗藥呼以香膠艾羅補腦汁療肺藥百靈機片天壽堂姑嫂丸海狗腎丸康寧六〇六片福至補腎汁敬和堂衛生丸烏雞白鳳丸太和六〇六水等藥無論指定何種每藥內均奉附人贈券一張券上寫明之品物一經買下抽出照為贈送 敝店預備贈送之禮物為金牌夾邊印金約指金手鐲掛鐘坐鐘旅行皮篋香水香梘并掃牙粉中國臭水正紅花油五彩美人加製毛巾等以敬贈顧客

則如下

一員	奉贈	百花牙粉一包
二員	奉贈	中國臭水小瓶 中國毛巾一條
三員	奉贈	玫瑰牙粉一盒 毛巾一條
四員	奉贈	玫瑰牙粉一盒 毛巾一條
五員	奉贈	中國臭水小瓶 中國毛巾一條
六員	奉贈	中國臭水小瓶 中國毛巾一條
七員	奉贈	中國臭水小瓶 中國毛巾一條
八員	奉贈	中國臭水小瓶 中國毛巾一條
九員	奉贈	中國臭水小瓶 中國毛巾一條
十員	奉贈	中國臭水小瓶 中國毛巾一條

說明以上各贈品祇限有於奉送贈藥方面者若磨洋酒反批發者則不在此例幸諒之

### 上天

不用乘雲駕鶴 可能徒步凌空

新嘉坡大馬路三三三號至三三六號

租 房

三元	四元	五元	六元
----	----	----	----

注意：三三三號至三三六號

新嘉坡大馬路三三三號至三三六號

南天酒店有限公司

1100-1101-1102-1103

1104-1105-1106-1107-1108-1109-1110-1111-1112-1113-1114-1115-1116-1117-1118-1119-1120-1121-1122-1123-1124-1125-1126-1127-1128-1129-1130-1131-1132-1133-1134-1135-1136-1137-1138-1139-1140-1141-1142-1143-1144-1145-1146-1147-1148-1149-1150-1151-1152-1153-1154-1155-1156-1157-1158-1159-1160-1161-1162-1163-1164-1165-1166-1167-1168-1169-1170-1171-1172-1173-1174-1175-1176-1177-1178-1179-1180-1181-1182-1183-1184-1185-1186-1187-1188-1189-1190-1191-1192-1193-1194-1195-1196-1197-1198-1199-1200-1201-1202-1203-1204-1205-1206-1207-1208-1209-1210-1211-1212-1213-1214-1215-1216-1217-1218-1219-1220-1221-1222-1223-1224-1225-1226-1227-1228-1229-1230-1231-1232-1233-1234-1235-1236-1237-1238-1239-1240-1241-1242-1243-1244-1245-1246-1247-1248-1249-1250-1251-1252-1253-1254-1255-1256-1257-1258-1259-1260-1261-1262-1263-1264-1265-1266-1267-1268-1269-1270-1271-1272-1273-1274-1275-1276-1277-1278-1279-1280-1281-1282-1283-1284-1285-1286-1287-1288-1289-1290-1291-1292-1293-1294-1295-1296-1297-1298-1299-1300-1301-1302-1303-1304-1305-1306-1307-1308-1309-1310-1311-1312-1313-1314-1315-1316-1317-1318-1319-1320-1321-1322-1323-1324-1325-1326-1327-1328-1329-1330-1331-1332-1333-1334-1335-1336-1337-1338-1339-1340-1341-1342-1343-1344-1345-1346-1347-1348-1349-1350-1351-1352-1353-1354-1355-1356-1357-1358-1359-1360-1361-1362-1363-1364-1365-1366-1367-1368-1369-1370-1371-1372-1373-1374-1375-1376-1377-1378-1379-1380-1381-1382-1383-1384-1385-1386-1387-1388-1389-1390-1391-1392-1393-1394-1395-1396-1397-1398-1399-1400-1401-1402-1403-1404-1405-1406-1407-1408-1409-1410-1411-1412-1413-1414-1415-1416-1417-1418-1419-1420-1421-1422-1423-1424-1425-1426-1427-1428-1429-1430-1431-1432-1433-1434-1435-1436-1437-1438-1439-1440-1441-1442-1443-1444-1445-1446-1447-1448-1449-1450-1451-1452-1453-1454-1455-1456-1457-1458-1459-1460-1461-1462-1463-1464-1465-1466-1467-1468-1469-1470-1471-1472-1473-1474-1475-1476-1477-1478-1479-1480-1481-1482-1483-1484-1485-1486-1487-1488-1489-1490-1491-1492-1493-1494-1495-1496-1497-1498-1499-1500-1501-1502-1503-1504-1505-1506-1507-1508-1509-1510-1511-1512-1513-1514-1515-1516-1517-1518-1519-1520-1521-1522-1523-1524-1525-1526-1527-1528-1529-1530-1531-1532-1533-1534-1535-1536-1537-1538-1539-1540-1541-1542-1543-1544-1545-1546-1547-1548-1549-1550-1551-1552-1553-1554-1555-1556-1557-1558-1559-1560-1561-1562-1563-1564-1565-1566-1567-1568-1569-1570-1571-1572-1573-1574-1575-1576-1577-1578-1579-1580-1581-1582-1583-1584-1585-1586-1587-1588-1589-1590-1591-1592-1593-1594-1595-1596-1597-1598-1599-1600-1601-1602-1603-1604-1605-1606-1607-1608-1609-1610-1611-1612-1613-1614-1615-1616-1617-1618-1619-1620-1621-1622-1623-1624-1625-1626-1627-1628-1629-1630-1631-1632-1633-1634-1635-1636-1637-1638-1639-1640-1641-1642-1643-1644-1645-1646-1647-1648-1649-1650-1651-1652-1653-1654-1655-1656-1657-1658-1659-1660-1661-1662-1663-1664-1665-1666-1667-1668-1669-1670-1671-1672-1673-1674-1675-1676-1677-1678-1679-1680-1681-1682-1683-1684-1685-1686-1687-1688-1689-1690-1691-1692-1693-1694-1695-1696-1697-1698-1699-1700-1701-1702-1703-1704-1705-1706-1707-1708-1709-1710-1711-1712-1713-1714-1715-1716-1717-1718-1719-1720-1721-1722-1723-1724-1725-1726-1727-1728-1729-1730-1731-1732-1733-1734-1735-1736-1737-1738-1739-1740-1741-1742-1743-1744-1745-1746-1747-1748-1749-1750-1751-1752-1753-1754-1755-1756-1757-1758-1759-1760-1761-1762-1763-1764-1765-1766-1767-1768-1769-1770-1771-1772-1773-1774-1775-1776-1777-1778-1779-1780-1781-1782-1783-1784-1785-1786-1787-1788-1789-1790-1791-1792-1793-1794-1795-1796-1797-1798-1799-1800-1801-1802-1803-1804-1805-1806-1807-1808-1809-1810-1811-1812-1813-1814-1815-1816-1817-1818-1819-1820-1821-1822-1823-1824-1825-1826-1827-1828-1829-1830-1831-1832-1833-1834-1835-1836-1837-1838-1839-1840-1841-1842-1843-1844-1845-1846-1847-1848-1849-1850-1851-1852-1853-1854-1855-1856-1857-1858-1859-1860-1861-1862-1863-1864-1865-1866-1867-1868-1869-1870-1871-1872-1873-1874-1875-1876-1877-1878-1879-1880-1881-1882-1883-1884-1885-1886-1887-1888-1889-1890-1891-1892-1893-1894-1895-1896-1897-1898-1899-1900-1901-1902-1903-1904-1905-1906-1907-1908-1909-1910-1911-1912-1913-1914-1915-1916-1917-1918-1919-1920-1921-1922-1923-1924-1925-1926-1927-1928-1929-1930-1931-1932-1933-1934-1935-1936-1937-1938-1939-1940-1941-1942-1943-1944-1945-1946-1947-1948-1949-1950-1951-1952-1953-1954-1955-1956-1957-1958-1959-1960-1961-1962-1963-1964-1965-1966-1967-1968-1969-1970-1971-1972-1973-1974-1975-1976-1977-1978-1979-1980-1981-1982-1983-1984-1985-1986-1987-1988-1989-1990-1991-1992-1993-1994-1995-1996-1997-1998-1999-2000-2001-2002-2003-2004-2005-2006-2007-2008-2009-2010-2011-2012-2013-2014-2015-2016-2017-2018-2019-2020-2021-2022-2023-2024-2025-2026-2027-2028-2029-2030-2031-2032-2033-2034-2035-2036-2037-2038-2039-2040-2041-2042-2043-2044-2045-2046-2047-2048-2049-2050-2051-2052-2053-2054-2055-2056-2057-2058-2059-2060-2061-2062-2063-2064-2065-2066-2067-2068-2069-2070-2071-2072-2073-2074-2075-2076-2077-2078-2079-2080-2081-2082-2083-2084-2085-2086-2087-2088-2089-2090-2091-2092-2093-2094-2095-2096-2097-2098-2099-2100-2101-2102-2103-2104-2105-2106-2107-2108-2109-2110-2111-2112-2113-2114-2115-2116-2117-2118-2119-2120-2121-2122-2123-2124-2125-2126-2127-2128-2129-2130-2131-2132-2133-2134-2135-2136-2137-2138-2139-2140-2141-2142-2143-2144-2145-2146-2147-2148-2149-2150-2151-2152-2153-2154-2155-2156-2157-2158-2159-2160-2161-2162-2163-2164-2165-2166-2167-2168-2169-2170-2171-2172-2173-2174-2175-2176-2177-2178-2179-2180-2181-2182-2183-2184-2185-2186-2187-2188-2189-2190-2191-2192-2193-2194-2195-2196-2197-2198-2199-2200-2201-2202-2203-2204-2205-2206-2207-2208-2209-2210-2211-2212-2213-2214-2215-2216-2217-2218-2219-2220-2221-2222-2223-2224-2225-2226-2227-2228-2229-2230-2231-2232-2233-2234-2235-2236-2237-2238-2239-2240-2241-2242-2243-2244-2245-2246-2247-2248-2249-2250-2251-2252-2253-2254-2255-2256-2257-2258-2259-2260-2261-2262-2263-2264-2265-2266-2267-2268-2269-2270-2271-2272-2273-2274-2275-2276-2277-2278-2279-2280-2281-2282-2283-2284-2285-2286-2287-2288-2289-2290-2291-2292-2293-2294-2295-2296-2297-2298-2299-2300-2301-2302-2303-2304-2305-2306-2307-2308-2309-2310-2311-2312-2313-2314-2315-2316-2317-2318-2319-2320-2321-2322-2323-2324-2325-2326-2327-2328-2329-2330-2331-2332-2333-2334-2335-2336-2337-2338-2339-2340-2341-2342-2343-2344-2345-2346-2347-2348-2349-2350-2351-2352-2353-2354-2355-2356-2357-2358-2359-2360-2361-2362-2363-2364-2365-2366-2367-2368-2369-2370-2371-2372-2373-2374-2375-2376-2377-2378-2379-2380-2381-2382-2383-2384-2385-2386-2387-2388-2389-2390-2391-2392-2393-2394-2395-2396-2397-2398-2399-2400-2401-2402-2403-2404-2405-2406-2407-2408-2409-2410-2411-2412-2413-2414-2415-2416-2417-2418-2419-2420-2421-2422-2423-2424-2425-2426-2427-2428-2429-2430-2431-2432-2433-2434-2435-2436-2437-2438-2439-2440-2441-2442-2443-2444-2445-2446-2447-2448-2449-2450-2451-2452-2453-2454-2455-2456-2457-2458-2459-2460-2461-2462-2463-2464-2465-2466-2467-2468-2469-2470-2471-2472-2473-2474-2475-2476-2477-2478-2479-2480-2481-2482-2483-2484-2485-2486-2487-2488-2489-2490-2491-2492-2493-2494-2495-2496-2497-2498-2499-2500-2501-2502-2503-2504-2505-2506-2507-2508-2509-2510-2511-2512-2513-2514-2515-2516-2517-2518-2519-2520-2521-2522-2523-2524-2525-2526-2527-2528-2529-2530-2531-2532-2533-2534-2535-2536-2537-2538-2539-2540-2541-2542-2543-2544-2545-2546-2547-2548-2549-2550-2551-2552-2553-2554-2555-2556-2557-2558-2559-2560-2561-2562-2563-2564-2565-2566-2567-2568-2569-2570-2571-2572-2573-2574-2575-2576-2577-2578-2579-2580-2581-2582-2583-2584-2585-2586-2587-2588-2589-2590-2591-2592-2593-2594-2595-2596-2597-2598-2599-2600-2601-2602-2603-2604-2605-2606-2607-2608-2609-2610-2611-2612-2613-2614-2615-2616-2617-2618-2619-2620-2621-2622-2623-2624-2625-2626-2627-2628-2629-2630-2631-2632-2633-2634-2635-2636-2637-2638-2639-2640-2641-2642-2643-2644-2645-2646-2647-2648-2649-2650-2651-2652-2653-2654-2655-2656-2657-2658-2659-2660-2661-2662-2663-2664-2665-2666-2667-2668-2669-2670-2671-2672-2673-2674-2675-2676-2677-2678-2679-2680-2681-2682-2683-2684-2685-2686-2687-2688-2689-2690-2691-2692-2693-2694-2695-2696-2697-2698-2699-2700-2701-2702-2703-2704-2705-2706-2707-2708-2709-2710-2711-2712-2713-2714-2715-2716-2717-2718-2719-2720-2721-2722-2723-2724-2725-2726-2727-2728-2729-2730-2731-2732-2733-2734-2735-2736-2737-2738-2739-2740-2741-2742-2743-2744-2745-2746-2747-2748-2749-2750-2751-2752-2753-2754-2755-2756-2757-2758-2759-2760-2761-2762-2763-2764-2765-2766-2767-2768-2769-2770-2771-2772-2773-2774-2775-2776-2777-2778-2779-2780-2781-2782-2783-2784-2785-2786-2787-2788-2789-2790-2791-2792-2793-2794-2795-2796-2797-2798-2799-2800-2801-2802-2803-2804-2805-2806-2807-2808-2809-2810-2811-2812-2813-2814-2815-2816-2817-2818-2819-2820-2821-2822-2823-2824-2825-2826-2827-2828-2829-2830-2831-2832-2833-2834-2835-2836-2837-2838-2839-2840-2841-2842-2843-2844-2845-2846-2847-2848-2849-2850-2851-2852-2853-2854-2855-2856-2857-2858-2859-2860-2861-2862-2863-2864-2865-2866-2867-2868-2869-2870-2871-2872-2873-2874-2875-2876-2877-2878-2879-2880-2881-2882-2883-2884-2885-2886-2887-2888-2889-2890-2891-2892-2893-2894-2895-2896-2897-2898-2899-2900-2901-2902-2903-2904-2905-2906-2907-2908-2909-2910-2911-2912-2913-2914-2915-2916-2917-2918-2919-2920-2921-2922-2923-2924-2925-2926-2927-2928-2929-2930-2931-2932-2933-2934-2935-2936-2937-2938-2939-2940-2941-2942-2943-2944-2945-2946-2947-2948-2949-2950-2951-2952-2953-2954-2955-2956-2957-2958-2959-2960-2961-2962-2963-2964-2965-2966-2967-2968-2969-2970-2971-2972-2973-2974-2975-2976-2977-2978-2979-2980-2981-2982-2983-2984-2985-2986-2987-2988-2989-2990-2991-2992-2993-2994-2995-2996-2997-2998-2999-3000-3001-3002-3003-3004-3005-3006-3007-3008-3009-3010-3011-3012-3013-3014-3015-3016-3017-3018-3019-3020-3021-3022-3023-3024-3025-3026-3027-3028-3029-3030-3031-3032-3033-3034-3035-3036-3037-3038-3039-3040-3041-3042-3043-3044-3045-3046-3047-3048-3049-3050-3051-3052-3053-3054-3055-3056-3057-3058-3059-3060-3061-3062-3063-3064-3065-3066-3067-3068-3069-3070-3071-3072-3073-3074-3075-3076-3077-3078-3079-3080-3081-3082-3083-3084-3085-3086-3087-3088-3089-3090-3091-3092-3093-3094-3095-3096-3097-3098-3099-3100-3101-3102-3103-3104-3105-3106-3107-3108-3109-3110-3111-3112-3113-3114-3115-3116-3117-3118-3119-3120-3121-3122-3123-3124-3125-3126-3127-3128-3129-3130-3131-3132-3133-3134-3135-3136-3137-3138-3139-3140-3141-3142-3143-3144-3145-3146-3147-3148-3149-3150-3151-3152-3153-3154-3155-3156-3157-3158-3159-3160-3161-3162-3163-3164-3165-3166-3167-3168-3169-3170-3171-3172-3173-3174-3175-3176-3177-3178-3179-3180-3181-3182-3183-3184-3185-3186-3187-3188-3189-3190-3191-3192-3193-3194-3195-3196-3197-3198-3199-3200-3201-3202-3203-3204-3205-3206-3207-3208-3209-3210-3211-3212-3213-3214-3215-3216-3217-3218-3219-3220-3221-3222-3223-3224-3225-3226-3227-3228-3229-3230-3231-3232-3233-3234-3235-3236-3237-3238-3239-3240-3241-3242-3243-3244-3245-3246-3247-3248-3249-3250-3251-3252-3253-3254-3255-3256-3257-3258-3259-3260-3261-3262-3263-3264-3265-3266-3267-3268-3269-3270-3271-3272-3273-3274-3275-3276-3277-3278-3279-3280-3281-3282-3283-3284-3285-3286-3287-3288-3289-3290-3291-3292-3293-3294-3295-3296-3297-3298-3299-3300-3301-3302-3303-3304-3305-3306-3307-3308-3309-3310-3311-3312-3313-3314-3315-3316-3317-3318-3319-3320-3321-3322-3323-3324-3325-3326-3327-3328-3329-3330-3331-3332-3333-3334-3335-3336-3337-3338-3339-3340-3341-3342-3343-3344-3345-3346-3347-3348-3349-3350-3351-3352-3353-3354-3355-3356-3357-3358-3359-3360-3361-3362-3363-3364-3365-3366-3367-3368-3369-3370-3371-3372-3373-3374-3375-3376-3377-3378-3379-3380-3381-3382-3383-3384-3385-3386-3387-3388-3389-3390-3391-3392-3393-3394-



Name of State	實主價銀 十元角占	實主價銀 十元角占	Name of State	實主價銀 十元角占	實主價銀 十元角占
Alenby	二八五	二八五	Kedah	二八五	二八五
Alor Gajah	二八五	二八五	Kampar	二八五	二八五
Amalgamated Ma.	二八五	二八五	Kluang	二八五	二八五
Ayur Hitam	二八五	二八五	Kuala Sidim	二八五	二八五
Ayur Kuning	二八五	二八五	Kundong	二八五	二八五
Ayur molek	二八五	二八五	Lunas	二八五	二八五
Ayur Panas	二八五	二八五	Malacca Pinda	二八五	二八五
Bagan River	二八五	二八五	Malakoff	二八五	二八五
Balan	二八五	二八五	Mundai Takug	二八五	二八五
Balgownie	二八五	二八五	Mayfield	二八五	二八五
Bassett	二八五	二八五	Melville	二八五	二八五
Batu Lintang	二八五	二八五	Mentakabs	二八五	二八五
Berford	二八五	二八五	New Seodai	二八五	二八五
Brogas	二八五	二八五	New Serendah	二八五	二八五
Brunei United	二八五	二八五	Nyalas	二八五	二八五
Bukit Jelutong	二八五	二八五	Pajam	二八五	二八五
Bukit K. B.	二八五	二八五	Perit Perak	二八五	二八五
Bukit Katil	二八五	二八五	Perak River Valley	二八五	二八五
Bukit Kepong	二八五	二八五	Panggor	二八五	二八五
Bukit Timah	二八五	二八五	Rodella	二八五	二八五
Changkat Serdang	二八五	二八五	Sandycroft	二八五	二八五
Cc ensburgh	二八五	二八五	Sungei Bagan	二八五	二八五
Connamara	二八五	二八五	Sungei Tukang	二八五	二八五
Devon	二八五	二八五	Tambalaka	二八五	二八五
Glensely	二八五	二八五	Tapah	二八五	二八五
Hamilton	二八五	二八五	Teluk Anson	二八五	二八五
Haytor	二八五	二八五	Temerloh	二八五	二八五
Indragiri	二八五	二八五	Trafalgar	二八五	二八五
Jeram Kuantan	二八五	二八五	Ulu Beante	二八五	二八五
Jimah	二八五	二八五	United Malacca	二八五	二八五
Kamassan	二八五	二八五	Ulu Pandan	二八五	二八五
Katoyang Baku	二八五	二八五	Jtan Simpau	二八五	二八五

植近臨邑黃旗初政瑞縣與縣等處均掛掛收捐銀已  
 訂于本月廿一日出發捐時係用本堂正式號印備有正  
 印收據係用雙連經財政黃旗持捐名簿止印並入查  
 印部及收捐員簽名為憑庶望本坡外埠 族親先生  
 印事捐收員到時未消者請速捐收毋誤 施力介  
 捐者或加捐請照數 惠交交回收條俾得平消手續  
 于刊行徵信錄是為至禱  
 星洲南洋江夏堂董事部公啓

**△買貨船隻須知**  
 啓者本行代辦大英利豐聯合帝國各種汽船及車輪  
 外洋輪船并專賣船隻大英利豐聯合帝國各種汽船及車輪  
 華利路十六號本公司內接洽可也此佈  
 The Singapore Shipchandlery Co., Ltd.  
 No. 16, Battery Road,  
 Singapore.  
 新嘉坡船務有限公司啓

一九二七年十一月十八日



時裝武術俠義偉大影片

# 少林寺

各界租賃

歡迎

## 女用中藥

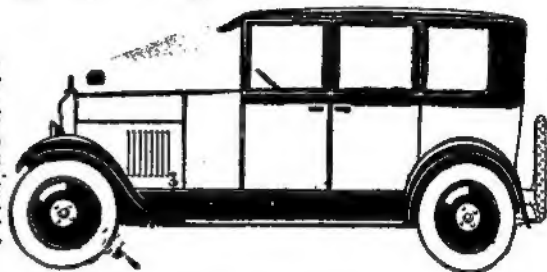
星洲大坡 羅敏申律 老巴剎口 振源豐 轉

樓羅東亞影片公司佈

### 112- H.P. CITROEN B 14

五人座詩突輪轎車 二十四馬力

及五個安適之樹膠外車輪



七州府唯一代理人  
新加坡 吉隆坡  
怡保 檳城

成豐有限公司啓

「詩突」一佳妙之備車 配有四個闊門與鏡架之玻璃窗 備有前座內中電氣透納及有疊摺椅座位與窗簾并配有電氣與球形之機號與遮風幔拭拂用具升降板邊亦配電光

Sole Agents S.S. & F.M.S.  
EASTERN AUTO CO., LTD.  
Singapore, K. Lumpur, Ipoh & Penang.

▷ 最佳之紅毛灰廣告 ◁



此最優之波瀾標紅毛灰上有一人與獅爲記實市上所售最佳紅毛灰之一而其價格則特較廉馬來半島各地

之各種承包工程  
家莫不樂於購用  
且莫不同聲讚許  
本諸君惠顧請向  
也代理人接洽可

Sole Agents:  
ADAMSON GILFILLAN & CO., LTD.  
[Incorporated in England]  
Singapore, Penang, Malacca, Kuala Lumpur.

新加坡 檳城 馬六甲 吉隆坡 怡保  
(在英京註冊)  
唯一代理人義利洋行謹啓

### 醫士之知最審

審其信其信其信其信



信不准男于房勞過度  
腎虧力弱不致不  
新發之往往以紅  
補丸功效立見細考西  
醫藥則見效有如是之  
神速者殊不多觀紅  
補丸性平利配合適  
宜功效便速也



中國兒童之

已能辨別白髮孩自己藥片救治  
現有力以人所不知之藥片救治  
兒童之病非尋常藥片可比此藥  
藥片已在中國各處藥房均有代  
理人不知何人不用之矣此藥片  
藥片不化大便閉結 肚痛即服  
藥片不化大便閉結 肚痛即服  
藥片不化大便閉結 肚痛即服



不預備一瓶於家中也  
士醫生藥房面議每一瓶大角每六瓶三元  
藥片之功效  
功及試服者  
功及試服者  
功及試服者

廣東

廣東

港調：廣州自發生黃費潮解決黃紹竑之變後，內地各處：亦極震動：紛紛戒嚴：此次黃紹竑走出：作訪風聲向各方面調查：詢以西江一帶之軍事情形：茲將調查所得：分錄如下：三水河口方面：自收變後：則粵路兩省之軍隊：一盤：最先先開到：到該處後：立下令大戒嚴：所有軍隊分防各重要路口：宵禁日夜嚴守：以防兩省軍隊東下：惟白河則商民及船艇：均可自由營業及來往：各處行人道路：亦無留難：迨至下午六點以後：則各處號門門停業：海面船艇：半多不得行駛：街上行人減少：如輪船無流：於夜間行動：則放槍轟擊：而尤以港河給渡等處注意：蓋恐輪船由梧州方面三水河口：運軍隊到攻也：故港河輪之大明號及若棉輪之民安號：駛至三水時：將已入夜：因不知戒嚴情形：竟駛去清關：不料駛上軍隊放槍一排：將其轟擊：要其停行：船中人因由關前行時：該處似無得為省中政變之事：故各皆驚慌：誤會誠初：後各人紛紛下大船逃遁：隨後即停泊海中：惟有在船中戒嚴：以防盜劫：停航後則並無風浪：且小艇開來：益眾：後復得消息：始安心至翌早清關照常離三水而去：當時時只有不准開行：並傳軍隊下船後：又高州輪船由港開行：於昨十八早未天明到三水：被檢察：隨後該輪依命停駛：則幸無別事發生：聞黃紹竑於是日有護衛七八人：轉乘井時製刻光乘此過運轉：當其登船後：則屢次催促陳東君回邦：預早開行：惟當時不出其真名：各人又不知其為黃東長：故只稱係催促各貨速行：既又陳到三水方面約多少時候：然後乃得開行：并請其快些駛：蓋恐緊急公務在身等語：此時船中人稱其係政界中人要人：即開早約半時待：黃之詢問：該種種：已預料三水係一軍隊開到之：果為之驚恐：慘調查所得：則謂黃已實行軍事：中雖由別船脫險：一說則謂高州停止到天明則清關而未有軍隊下船搜查：藉得脫險：則事變則為其地：安然直上：但內詳未知何者為確：至於河口火車：均停小乘客：封用運軍客來：三水河司云勢緊張：謂將有廣西軍開到：將有猛烈戰事發生（按廣西方面情形又各報載廣西軍隊調動：岸上炮火：海面封禁：以運兵來：現到係向三水方面）

▲西南第三路軍事機報 日米西江軍：日駐紮  
：實其制軍：已沿西江而至封川 閩桂軍勢力：重

不克充；且在北江一帶聯云機道同桂，但現在途中未能集合：故不能不縮短戰線。注意仍守梧州：黃氏則以全力對付之。則梧州是否能守？尚未可知。所恃有徐東原已提回，調集守備軍及十三師等：以地守區區，聞陳軍南原有附黃之期意：惟徐東原一到，雲道橋等各團皆歸其撥用：陳軍南無可如何，祇得聽者而去。至東江方面：陳濟棠軍已抵三本觀，黃其鑾制之，似不甚注意：唯陳廉伯日前曾訓省：僅去軍衣三千餘套：子彈甚多，聞擬招集舊部：退任防東江之責：樣在東江，殘部甚多：黃其鑾所恃：或此而已。

▲粵黃大敗陳軍人財 粵黃以前多方剿：特決定收撫桂林：及起用陳軍舊部：連日陳軍總練洪雄等已分別作人事之費：則前仇已証實矣。茲記者得一消息：粵軍所拉攏之陳軍人物：不僅此數：聞凡陳軍舊部時材者：概予起用：謂東江方新：粵黃兵力甚單：應付尚難：而陳軍舊人：於東江地面頗能發揮：可以駕輕就熟。現因陳軍前出年積屢次以堅守孤城著名之魏坤如：與付以廣州重任：此事已得省委同意：所欠者未發明耳耳：又聞前陳軍長熊學等：亦蒙羅致：付以收拾潮梅之責：因熊為本地人：易於駕馭：但熊氏肯出典否：則尙未接洽云。

▲范石生電告佔領桂陽 昨軍事委員會復十六軍官長范石生來電報告：悉稱：該軍爲實行討賊起見：已調撥所部第四十八師 暫赴各團營 星夜入桂：昨據電報：已占據桂陽縣：牽制柳州一帶桂軍行蹤：等情。軍委會接電後：已轉電入桂各軍帥：駐日進攻：以互相策應云。

▲范石生曾調兵入建郡 省訊云：十六軍軍長范石生：曾向臨時軍事委員會：請移師而上：昨該會已令以軍 鉅川集中省城 出發梧州：范石生奉令後：即轉飭各部隊駐日乘粵漢軍回省：總帳命令出發：大約日即可集中來省云。

▲連擊桂軍退還龍山 昨四軍司令部轉發連勝來電云：張繼指揮黃軍及分隊許師長鈞鑒：中物：廿六日：嚴據偵探報：有黃氏殘部向信宜退却：職率特務隊及陸軍百餘名：星夜進擊：至賴邊：遇敵殘部：接開三小時：敵不支：奪獲大砲四門：子彈四十餘粒：勝勢強盛（上月廿九日）

◎發現兩個煙彈  
上月廿五晚九時：萬壽街一百零三號民公司正前門外：發現兩個煙彈：一高約一呎：時被巡警王投擲：始

連日紙幣風潮，仍無其解決方法。而政府之  
應用：然時將貨幣提高：找贖則以次銀圓充，故非

國貨艱難者：固不敢食此便：以紙幣找換：即雖銀  
 者：亦應換借銀貨：無可如何：而勉強收受：或  
 不交易而退：而當時無法可設：則咬牙忍受：惟遲  
 則早聞：（今當得銀改）上午九點開門下午四點門以  
 期少做生意：可謂誠吃虧而已：仙仙亦以紙幣低價  
 故：日就其貴：兩日來：已貴至每元一千四百：想  
 仍有加無已：銀票已暗中開鑄：廿八日：中幣價值  
 有九成：廿九日則降至八五：大有日就降之勢：前  
 一切案維持辦法：必至公私交迫：康可慮也。  
 省訊云：廣州政治分會：現為救濟幣起見：特於  
 昨晚：開第七十四次會議時：因約廣東省財政廳長  
 及參政初：中央銀行行長黃慶生：副行長劉召藩：及  
 省政府委員會陳日：朱兆華：許崇清：軍委會委  
 員李剛加等：討論救濟方法：聞已決定所有河稅捐  
 坐墊當稅預餉：及本市租捐：限十二月五日繳齊  
 其各屬稅捐預餉：限十月十五日繳齊：若逾期  
 不繳者：除將被餉充公外：并行押追：租捐由住客  
 先行代繳：准在租金扣還：若逾期不繳者：則住客  
 再借一月：決定以下辦法後：并於昨晚：明令廣東  
 省財政廳：及廣州市財政局：照以上項決定執行云  
 又訊云：昨第四甫其昌銀店：因：僱客持中幣一元  
 到店購物：經該店二件：謂假銀短絀：不肯行使  
 于是雙方大起爭執：僱客乃呼警馳至：立將該工  
 件帶區：轉解公安局：法官以其頑違命令：乃判罰  
 千元開釋云：

○代郵  
 南洋總商會列先生公鑒來函敬悉足見關懷社會  
 熱心教育仁等格十二分之感德但貴會及諸先生住址  
 頗遠不獲未領報章茲將住址於本星期內在叻報通  
 函查內示我以便面商一切無任企盼此致  
 民國十六年十二月七日  
 陳仁甫全啓

熱心教育仁等捐十二分之感謝但貴會及諸先生住地

遍查不獲未領雅牧茲請將住址於本星期內在叻報  
刊佈內示我以便面商一切無任企盼此致  
民國十六年十二月七日  
陳仁甫全啓  
古實張

此乃奇可最善之藥  
馳名皮水藥治各種皮膚病且能止癢消腫凡手足不潔  
之蟻蝨瘡疥癩癰一洗即愈不論男女老幼均宜一試半

**葉奇可最善之藥調胃汁渴痰**

酒者之不善飲非強酒也蓋酒性熱而氣滯一經受毒此則胃升而  
胃中不和如感嘔吐泄瀉等症此藥治之立見神效花柳  
未清皮膚腐爛且濕熱下注諸症服此白帶赤帶頭痛身疲  
腰膝痠痛外痔奇難月發大便不通許多毛病無不應手與  
別不同入口不覺酸澀微甜一日服五次每次二元

**始創頑痛散**

頑痛散一向如何方得脫離苦海此藥所到反之轉機  
意更將此顯而易知各處均有出售此散藥少功速其藥  
止一分大雖有見功則速過別藥一二分七之藥本號治  
制用膠片包裝每盒又送小冊一本凡患牙痛不寒不  
燥諸症試之便知其度涉一舉也 每打七角

**我次諸君服此酒好**

北黃金油專治牙痛肚痛喉口風及頭暈目眩事不關煩風  
濕骨痛等症諸寶料等症在店一試便知其妙此之別  
家誠有勝香味皆大不相同也 牛車水永安堂 告子太和二馬路  
**代理處** 培安堂 同泰 吊橋頭古友祥印務  
丹容百利杏春和 茨街光明公司

**葉奇可專治咳嗽肺癆吐血婦科等症**

○●○○●○  
**紅花油白樹油**貨真價實

紅花油白樹油最平潔  
店在海山角五十二號葉奇可



金標威士忌酒  
每樽銀三元三角

下列各大藥房均有發賣  
萬美公司 隆興大食店  
金安公司 林德隆公司  
林坤興 振源豐公司

或由唯一代理人孟嘉里實達  
有限公司購買亦可



**BULLOCH LADE GOLD LABEL**  
Pedigree Scotch Whisky  
McALISTER & CO., LTD.  
Sole Agents for S.S. & F.M.S.



老年士威士忌酒  
每樽銀三元七角

請購者之

每樽銀三元七角半世界最上等之威士忌酒 各大酒莊均有發賣或由孟嘉里實達有限公司購買亦可  
(補勞治力)金標威士忌酒 三十四州府唯一代理人孟嘉里實達有限公司

世界最佳之威士忌酒

代理人  
三四洲府孟  
嘉里實達有

限公司

McALISTER & CO., LTD.  
Sole Agents Straits Settlements & F. M. S.



飲夏露(補血酒)  
當可獲健康及快

當可獲健康及快  
當可獲健康及快  
當可獲健康及快  
當可獲健康及快  
當可獲健康及快  
當可獲健康及快  
當可獲健康及快  
當可獲健康及快  
當可獲健康及快  
當可獲健康及快

**Hall's Wine**

唯一主人  
英商東教士德  
士德士有限公司

African & Eastern Trade Corp. Ltd.

103, 100-1, & 100-2, Robinson Road, Singapore and Penang.

Sole Proprietors: Stephen Smith & Co Ltd., Ben, London, England



君曾先嘗試你  
之食品乎?  
在諸君用膳以前當細心  
口已先嘗之矣并以其多  
毛之脚擦下頸項頸熱  
而以及其他致死之菌  
若欲保護健康與神上潔淨  
當用「弗力」(Flit)  
用「弗力」消除屋中之  
油垢蠅蟲或蚊臭蟲等  
蟲類用後數分鐘內即可  
見效并可驅滅蚊等之邪  
以絕後患「弗力」通用  
於廚房衣櫃之保障品絕  
無損壞之虞此實名「弗  
力」各處均有出售

Distributed by

Wm. Jacks & Co Ltd Singapore and Kuala Lumpur  
McAlister & Co Ltd Penang and Ipoh

**FLIT**

驅蟲等滅蠅蟲臭蟲等蚊蟲等



大六六

大六六藥金粉

大六六藥金粉

大六六藥金粉

大六六藥金粉

大六六藥金粉

大六六藥金粉

解決閩新軍進行

閩新軍進行

閩新軍進行

閩新軍進行

閩新軍進行

閩新軍進行

閩新軍進行

閩新軍進行

閩新軍進行

閩新軍進行

閩新軍進行

閩新軍進行

閩新軍進行

閩新軍進行

閩新軍進行

閩新軍進行

閩新軍進行

閩新軍進行

徵收善款廣告

徵收善款廣告

徵收善款廣告

徵收善款廣告

徵收善款廣告

徵收善款廣告

徵收善款廣告

徵收善款廣告

徵收善款廣告

徵收善款廣告

徵收善款廣告

徵收善款廣告

Little's Oriental Balm advertisement with image of a person.

Advertisement for a medicine or product.

Advertisement for a medicine or product.

# 唐僧

會新母... 陳玄奘... 金山僧... 老龍王... 同參... 總持... 陳光...

[經取天西往名屬殿金獎玄陳獄地遊民世李至]

有國王... 有唐皇... 有佛... 有僧... 有...

運... 且有... 演... 者...

上海新人影片公司出品  
新加坡中華商務公司經理

加入利亞巴林  
氏醬汁于湯中  
或一切珍珠之  
菜內當登見其  
芬芳可口  
一九二七年六月十四日  
**LEA & PERRINS' SAUCE**

**Surina Theatre**  
那達蘇  
十二月七號至十三號止  
學賽一至四本  
卓別靈八十大  
本院主人啓

**Gaiety Picture Palace**  
池牙  
十二月九號至十二號止  
北方之狼一至八本  
本院主人啓

百齡機  
大瓶... 每瓶二元...  
小瓶... 每瓶一元...  
九福公司發行  
南洋總發行所  
石叻... 九福分公司  
南洋羣島各大藥房均有出售



驗效後機齡百服  
第一步... 第二步... 第三步...

行發司公福九

◎百齡機增加批價通告  
自陽歷十七年一月一日起增加批價一成  
逕啟者本公司發行百齡機補片功效偉大人人相宜對  
於售價方面向取薄利主義... 爲推銷達到強國強  
種之目的批發折扣尤極優待數年以來從未增加乃者  
原料逐步飛漲成本方面增加不少况百齡機所用原料  
均屬藥中精華爲人羣幸福計爲公信用計萬不能稍  
涉苟且如仍照舊價批售殊於血本有礙萬難維持茲定  
於民國十七年一月一日起增加批價壹成其他辦法悉  
照舊章並無絲毫更改此次增加折扣實屬顧全血本萬  
不得已之舉尙望  
各經售家特別注意爲幸  
上海九福股份有限公司啓

FLETCHER TRADING CO., LTD.  
 [Incorporated in F.M.S.]  
 10 Raffles Chambers Singapore  
 Telephone 4503

◀ 行 洋 明 達 ▶

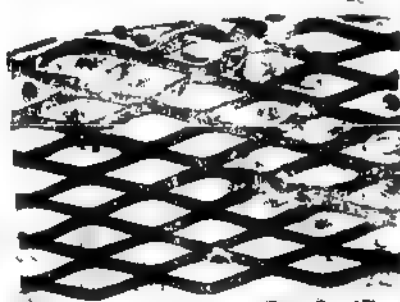
總行在吉隆坡  
 英行在白明威

支行

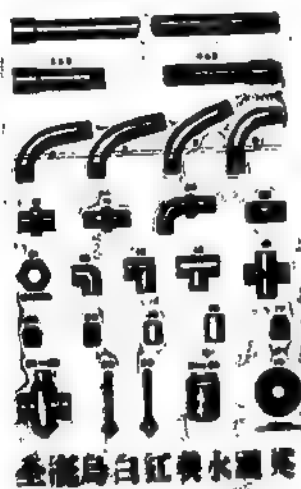
芙蓉 怡保  
 巴生埠 馬六甲

石叻寫字樓在土庫街瑞葛士土庫樓下十號電話四五〇三

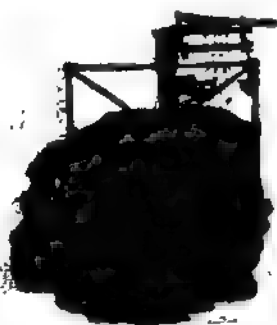
鋼絲網及鐵網  
 鋼絲及鐵網  
 鋼絲及鐵網  
 鋼絲及鐵網



英國最出名製造廠



英國水喉及紅白馬全



鋼絲及鐵網  
 鋼絲及鐵網  
 鋼絲及鐵網  
 鋼絲及鐵網

本行專辦環球鋼鐵器具 鐵格運用品 鐵格器具 鐵格器具 鐵格器具  
 鐵人字鐵或角鐵 灰瓦 臭水漆 皮帶 鐵索 追鎖 鐵屋 白鐵 花床 鐵路 泥斗 白磚 鐵釘 馬標鋼頭等發行

輪 氣 輕 [ 也 兀 ]

兀也的  
 車輪自動  
 輕便氣輪  
 能使乘者  
 或覺安適  
 因此種車  
 輪闊大價  
 目相宜兼  
 又堅固耐  
 用也



GOOD YEAR

三 輪 車 由 自 動 自 也 兀

Coughs, Bronchitis

藥聖炎管氣及嗽痰治療



安奇爾藥水已受環球人士公  
 認其為醫治傷風咳嗽喉及  
 不消化等症之靈藥水  
 痰者用後不獨可以強健喉肺  
 且可增進消化力胃力而令人  
 身壯力健此藥藥受所有醫生  
 介紹以為醫治肺病咳嗽等之  
 用各大醫院亦時購此藥以  
 為藥者請身健之用也  
 各大藥房均有發賣

THE PERFECT EMULSION  
 ANGIER'S EMULSION  
 RECOMMENDED BY THE MEDICAL PROFESSION

招租廣告

啟者在大坡瑞葛士門牌七號今欲將樓下全座出租適合貨倉或凡人生意之用屋  
 內并備有地方園地及廁所等項形式大壯觀如蒙垂青請到敝號面議此啟  
 民國十六年十一月八日  
 啟者樓上





▲ 第三條 ▲  
▲ 第四條 ▲



廣德三丁里寓電捕頭張保國三年之老獵頭所贈虎皮

Sole Agents  
**G. AURELY.**  
Union Building, Singapore.  
Phone 172

南洋要聞

## ○ 栢城總商會董事紀

報載：民國十六年十一月三十日：星期三：粵省中華總商會：假座平章會館：開董事會議：出席者：林義順：(主席)：馮善佑：周滿堂：楊敬安：林顯揚：侯炳昌：邱仙舟：紀合仁：邱添德：陳山星：辜六公：陳富勝：林文英：朱和陽：袁永亨：林良文：黎慶壽：林加宗：邱有益：唐俊南諸君：及司理李君文仁：議決諸事如左：  
(一)議決提出於十七年一月八日：星期日：商會聯合會在怡保舉行第十二大會之議案如下：  
一 請東四州府政府撥補本聯合會推舉人代表一名：以爲火車施粥委員；  
乙 請求四州府政府：勿再撥出四州府捐款：以增加填補鴉片稅之基金：復求三州府及四州府政府：將現存之款：投資於馬來半島：建築屋宇：及興業要緊之事業；  
丙 因政府限制樹膠近日之舉動：特詢問三州府及四州府政府：已有如何辦法：以令限制樹膠之計畫發生効力；  
(二)議決一個人會員：及其正當逝世：(正蓋以一次爲常)：商會公團會經入部之代表逝世：在于本總工務局管轄區域內出殯：復經未函報者：本會即以燈籠轎彩送殯：以表敬賦；  
(三)主席報告：香港華商總會所之香港商會人名錄：不日出版：本總商會欲與香港商會往來者：請得此書：甚爲有益：每册銀五元：郵費在內；凡欲本會代購此書者：請于十二月內投函本會；

●風雨雨妒名花

鳴則消息：荷一婦某氏，故陳某之女也；其父前娶一廬園史妻，遂生一男半子，極愛之。婦爭得身歸廬園，及長，善織繡，稱比桃花；神韻秋水，可之無匹。母為婦紀再世，因字麗蓮；真國色也。聞知西文，民交譽；凡明等學之名者頗多；父益傾愛之；婦適成性，每見慈愛之而，進千金步趨之；相傳其意，則家聲顯赫主風範。其父母以婦理頭角矣！大有奇賞可愛；若非弄樂戲庭增，即閉門讀書，直情不勝願；其兄見婦如此行爲，益不滿意；時向其父述婦狀：更受非理之責，致使其妹削骨；姊之另擇均去散；而婦尚未字；其兄與弟對峙，均不通問，嗚呼曰：謀：數年前曾與一他種人同學某甲相遇，遇其永之性，愛而不慕；復與同學某乙：暗相投合，尺簡頻通；一日聯外出，某乙投婦之清書；中導相約在某地幽會，遂故情密，某乙投婦之手，甲將腹之怒不可遏；婦始加以報還，立行遁出；婦少挽衣乙，某乙已不省：不覺而入，欲歸兄家，其兄以瞞行爲，有玷家聲；亦弗納；乃尋聘於同學某處；七十是開張，親覓珍寶，百計延羅；弟使之入其室中而使己，不久該婦果隨人宵遁；一般狂蜂浪蝶，探花事柳之徒：時相徵逐；該婦向前率跡焉；未往不絕，婦之名大噪；該婦不因之自給身價；寧好專車馬，數月前有二惡徒劉德盛、強盜何出遊行：婦不允，飲與婦作長夜歡飲；亦不允，惡徒怒行：批婦之臉，有和事惹出而解勸惡徒乃去；數日前，該惡徒又率數人來：將婦之前門緊閉，一人守候外：數人入室：時婦掃榻：至婦氣血將盡乃去；婦母入窺見婦不能動聲：惟兩目珠淚流而已；猶欲往救恐惡徒於法誅；又恐其再為復仇；事遂息，可憐一朵名花：竟於狂風暴雨間所摧殘形影零亂；此亦可憐之作而自愛也。

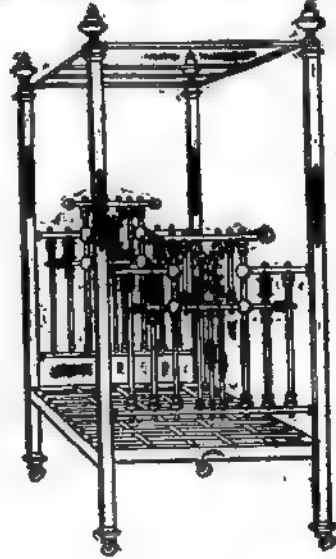
# GRAHAM BROTHERS TRUCKS.

弟之價車  
與巴士車  
堅固耐用  
無論何處均有存貯成  
兄弟之巴士車與實車  
運送運貨物之用于此  
可知實為人們所稱用  
與其變賣之日舊也  
行駛迅速能力充足狀  
式廣實材料堅固費用  
低廉此皆為緊要之事  
以及各相聯絡而使其  
經久耐用  
無論不在試驗其汽車  
而決定其價值且復機  
機經過其數年之久  
界上任何實車製造者  
尤為更多  
新加坡馬律九十二  
號至一百號  
星洲摩打有限公司啟



此種貨  
車乃島  
芝兄弟  
所製造  
各處之  
黑芝兄  
弟經理  
店均有  
出售

床架(鐵架)與架床之質(合金)桌白漆及銅黃實型



綢包袋洋雲以	美徑貨物	新物廉性麻	黃(旁金)鼻
長六尺六寸	闊六尺	長六尺六寸	闊五尺
簾	之櫃得及彈	床中所配置	前屏處掛掛

發售者 星洲 檳城 坡  
夫連卡爾兄弟公司  
Singapore—Penang and Kuala Lumpur.





度亦隨以變更：斷未有一個國民黨員：於共產黨特

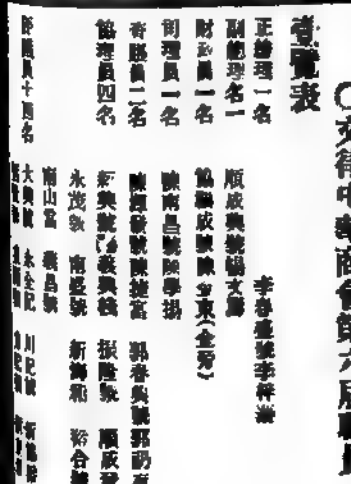
度亦隨以變更：斷未有一個國民黨員：於共產黨特

十八日抵漢口，偕夫人謁聖若愚軍少

王 文 珍 謝 永 瑞 等 全 謝  
王 文 珍 謝 永 瑞 等 全 謝

民國十六年十一月廿三日





▲為春節假中車票減價事：

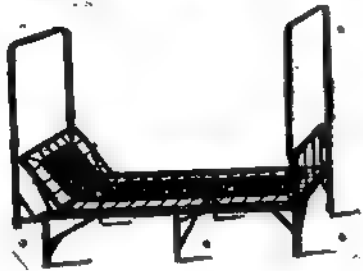
各車庫原於未開之車票僅取其一次加牛  
之事價凡在島未聯邦海峽殖民地築佛  
召律坡市各地之二車站間皆可購買此等  
未付之廉價車票但其最低票價一等須過  
五元二角二元半三等一元半方可  
此等廉價車票自十二月廿五日起至廿八  
日止皆可於每日中作往返之用但須為  
續回時之乘客則其火車票須於廿八日  
十二時以前開行者方可  
夜間快車之床位不致擔保其必有  
其餘關於開車時間及票價等項可向各車  
站詢問便悉此布  
馬來聯邦鐵路局總理新得勝會啟  
一九二七年十二月九日

廣告

爲警會事。尋凡有販賣分銷處。在公衆處。  
 陳列。所於有傷風化者。經該會備單。件呈  
 關查等。因。所有在法。律。其。控。告。處。罰。查  
 有。近。來。世。風。頗。每。以。宣。傳。新。文。化。爲。名。  
 藉。稱。淫。慾。之。中。陳。列。販。賣。市。上。此。類。商  
 品。風。化。有。干。刑。罰。茲。特。再。爲。示。警。告。  
 各。街。坊。及。各。色。人。等。知。照。如。後。所。有。淫。慾。之  
 者。一。概。不。得。陳。列。販。賣。及。分。派。派。其。違。例。  
 倘。有。故。意。干。違。定。行。究。辦。切。切。此。佈。  
 新嘉坡三州府財政務司示  
 大英一千九百廿七年十二月十號



# 自來水



加甜五百五十倍



洛廷老牌糖精

- 此係由床保衛生學博士發明為近時最  
實用之品也本公司為推廣起見特將  
售價減半以資公同此項貨物實屬  
物美價廉存貨甚多請速向各處此床特色  
之說明如下
- (一)此床係由衛生學博士發明在在以適合  
衛生本位
  - (二)此床係用上等鋼條製成其構造之精  
佳力堅確為第一
  - (三)此床內部之床褥係用上等棉質製成  
光澤而堅韌不為另加布面即可中保自  
如睡臥極其舒適且軟也
  - (四)此床長六尺寬二尺五寸其高度不  
過二十寸之譜
  - (五)此床可與普通床面可合用者用者之  
(六)此床每張只售一十三元五角有棉褥十  
五元此價格外便宜
  - (七)此床係醫院及學校宿舍等處最宜用  
之物品以及外埠行商等處均最利便  
(八)此床現各大大藥房商店均有代售
- 民國十六年五月十八日

此老牌糖精係由  
華廠創製內分兩種  
第一種較普通糖加甜  
五百五十倍  
第二種加甜五百倍  
質極精純價格又低故  
其宜宜乎暢銷於各國  
而到處馳名也諸君光  
顧無任歡迎

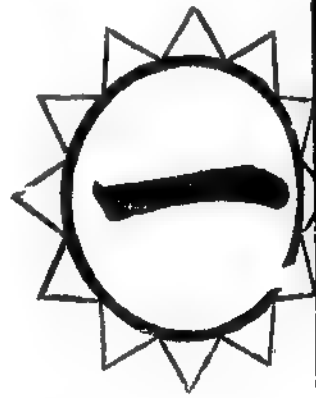
(號五十四百七話電)

## 總發行所 星洲 仁濟 藥房

◁司公限有險保東聯▷  
Eastern United Assurance  
Corporation, Limited  
(行銀國法) 號一牌門西平六馬叻石

石叻大馬路一百八十八號 會豐商店披露

夏歷十一月初一日起至卅日止



中國人之保險事業須由中國人之保險公司本公司之設備完全保水火  
險並保摩多車各項損失賠償則快捷公道保價按最低  
廉實屬財產為永固無虞保費甚廉商業中不少補具貨物屬一得之  
幸

正主席 薛中華 董 李振殿 司理 黃臣  
副主席 黃克 董 黃克 司理 黃臣  
董事 許山興 司理 黃臣  
董事 許山興 司理 黃臣

本報附送

星洲安順律六十三號鳳凰標汽水公司

十餘年治癒神妙妙手回春中外馳名  
遠近先生親來南洋遊歷曾往本坡與人尋常印信者  
學精藥富有經驗其地有醫局高懸出街向來特神先  
生家特於海山街門牌八號以藥舖為花開病者到  
門求診并專醫各症各藥丸藥水發行以備各埠商店  
採辦發售特其執照登報以憑公判

高麗參 鹿茸 補腎丸 寧神膏 寧神膏 寧神膏  
李俊臣 張瑞南 劉以因 張瑞南 同啓

**張大鵬扶元搜毒藥**  
此藥搜毒得法有益無元統治外科痔瘡五淋制毒花柳  
伏藏癰疽血毒疔毒等症各一二料重者再用藥酒塗  
第一單藥半料十元全料廿元

**張大鵬清血解毒丸**  
搜毒外科專治痔瘡癰疽各症水藥並售大瓶二  
元半小瓶一元

**張大鵬止癰白濁丸**  
此丸專治淋病白濁下注伏毒等症血毒少淋小  
便刺痛大便燥結等症經一  
二三料即如神大瓶二元  
五瓶小瓶一元

老國館在香港上環大馬路分支號  
在石叻海山街香港政府化學師  
明藥醫道無誤墮傷體之弊有除毒  
祛病之功特發證書

**N.V. Motorenfabriek Deutz**  
*Incorporated in Holland*  
**Union Building**  
**P.O. Box 382 Singapore.**

節省費用的。可與約。以及全副變電之部并以加能相聯。諸君尤須明瞭由下列之圖接洽也時

三六

**Barker & Kong Chuan**  
H. 1100.1077.

Obtainable At All Dealers

穀岩舖及廣全公司

夏 韓 伯  
去 石 城

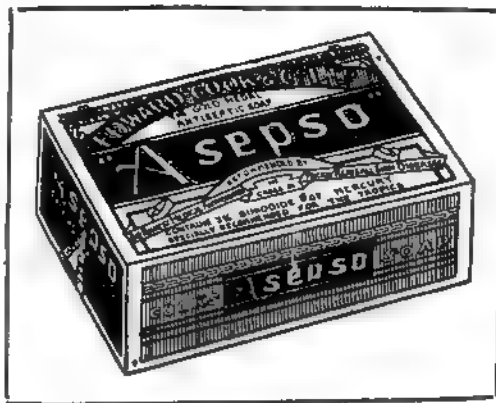




星 架 坡

司 公 羅 峇

◀ 理 代 總 ▶



亞 溫 舊 規 是 宇 宙 間 最 著 名

防 患 之 良 法 無 論 瘧 疾 溫 毒

刺 熱 等 疾 用 之 能 於 廿 四 小

時 內 立 即

瘡 愈 且 能

滅 殺 花 柳

及 各 種 皮

膚 病 確 實

有 極 大 之 力 效 驗 如 神 用 之

有 百 利 而 無 一 弊 諸 君 賜

顧 向 各 埠 代 理 處 均 有 發 售

THE BRADFORD DYERS' ASSOCIATION, LIMITED, ENGLAND.

意 注



商 布

司 公 限 有 坊 染 華 麗 福 特 來 亭 國 英

世界各國人民都用染布及織物

悅目

但細細考究起來這國宜染的技

藝是印度國所發明的後來慢慢

的流傳到中國波斯埃及以及於歐

洲各國中國人用了他們天真爛漫

的本領才幹極力研究不久就得意

宣(水)染的方法從地球上各種天

然的東西覓得各種顏色

過了許多年這國宜(水)染的技

藝得着很少數聰明的科學家發了

好幾年的功夫機用了化學的技

發明了種種顏色和宜(水)染的

方法到現在這種技藝已成為世界

上很重要而不可少的一種藝術了

敏麗華染坊公司(B. D. A.)是全世

界第一家先組織的染坊很得着販

布者的贊賞因為本公司把他們的

布和絲綢都染得非常美麗華麗現

在英國的絲布廠每月之中總有一

千箱左右的布運到麗華染坊公司

(B. D. A.)

在中國的地方這公司是叫做(麗

華染坊公司)(B. D. A.)中國人是非常重視的(隨便那一個凡有把

布的顏色精心考慮過的都曉得)無

不承認本公司所宜(水)染及一切

顏色都很得法更蒙華人熱烈的歡

迎可見駐華麗華染坊公司(Bradford

Dyers' Association Ltd.)是進步和成功了

麗華染坊公司謹

啟

Singapore Office

Hongkong Bank Chambers,

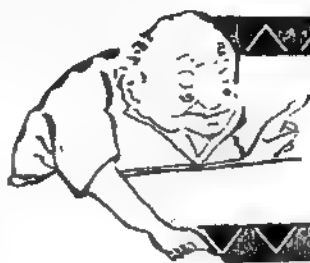
Coulter Quay

加坡辦事處在匯豐銀行

新嘉坡 樓上第五層

電話八〇〇 信箱第四八二

一九二七年六月一日



# 德國 斯民良藥

「有與立止頭痛餅」  
 頭痛一症其病源各有不同其痛形狀亦各有不一有隱隱作痛如刺者有暈眩重腦偏左偏右者有考其原由大抵為用腦力過度或由飲食不化或腦汁不潔或夜少安睡或有月信不調或大便不通或氣滯不宣或婦女經閉等症連刺激腦部因而作病如眼骨酸痛頭部偏痛牙眼浮腫耳門脹痛四肢風痛皆由血液受滯腦系受刺故凡患此種種頭痛皆可服斯民良藥立止頭痛餅退熱藥非常

價目每盒三角每打三元  
 德國斯民良藥廠謹啟



食品 NOT TO BE TAKEN

<p>此藥水能治一切眼疾如紅腫流淚翳障遮睛等症服之立見奇效</p> <p>明說</p>	<p>此藥水能治一切眼疾如紅腫流淚翳障遮睛等症服之立見奇效</p> <p>明說</p>	<p>此藥水能治一切眼疾如紅腫流淚翳障遮睛等症服之立見奇效</p> <p>明說</p>	<p>此藥水能治一切眼疾如紅腫流淚翳障遮睛等症服之立見奇效</p> <p>明說</p>
---------------------------------------------	---------------------------------------------	---------------------------------------------	---------------------------------------------

列瑞白藥行光明眼科聖藥及通治水商標以稟准英政府  
 叻嶼甲雪蘭莪森美蘭露露柔佛及馬來聯邦各埠註冊在石叻  
 大馬路一百八十七號會商商店總發售別人或商號公司等不

## 占門提之克士台



此牌頭克士台乃用最熟之番茄製成味香適口能增加每日食品

之美味各埠頭火食店均有出售

SOLE AGENTS  
 KATZ BROTHERS LTD  
 SINGAPORE  
 惟一代理人百氏兄弟有限公司啟



上列諸牌之濟藥水商標經以稟准英政府  
 將在叻嶼甲雪蘭莪森美蘭露露柔佛及  
 馬來聯邦各埠註冊在石叻大馬路一百  
 八十七號會商商店總發售別人或商號  
 公司等不得冒效一經查出定當以法律  
 究治決無寬恕謹此通知

◀ 麥 科 標 萬 蘭 池 酒 ▶  
**MEUKOWS BRANDY**

五 星



此萬蘭池酒滋味之奧妙與  
 上等之萬蘭池酒同絕無熱  
 質氣味芬香酒色光澤確有  
 其價值在也  
 務購麥科標五星或一星  
 各處均有發售

牙直利有限公司

一 星



Sole Agents  
**GUTHRIE & Co., Ltd.**  
 Incorporated in S.S.

◀ 疾 痛 應 用 ▶



無論何人向藥子藥內寄贈(與寄贈)其病速  
 而一服即獲藥到之靈效及意外事  
 此藥庄老平法固萬蘭池酒乃其意外神效靈  
 之最良及最易見效之藥  
 與寄贈萬蘭池酒各處均有出售  
 一九二七年二月廿八日



**AJING-MOTO**  
 (Savoury Salt)



國 味  
 粉 味  
 味 之 素  
 (味之素)

旅行歌

旅行好，旅行好，  
 宵小賊水眼賊狗。旅行具  
 有一件事務必先沒有家  
 好，每三日要來和客，  
 旅行好，旅行好，  
 旅行一車真神！帶了一  
 黑「味之素」，這處可用  
 神，野包租入食物中，  
 家中常有不恐半分鐘。

新嘉坡衣舖街門牌十一號 總代理 西記 電話九百一十五號

此藥丸創於  
一千八百十  
四年爲世  
上最靈之效  
白濁藥也備  
治五淋白濁  
尿管腫痛尿  
三點內立  
見功效特服  
兩天定能痊  
愈保無復發  
有患斯症者  
急宜購服  
西華藥代理  
星洲會豐新  
分店

[illegible]

金生	由加吉打	廿二號	萬寶得洋行
萬寶得	由香港	廿二號	和豐公司
由水	由香港	廿二號	和豐公司
由香港	由香港	廿二號	和豐公司
新豐	由香港	廿二號	和豐公司
永豐	由香港	廿二號	和豐公司
豐昌	由香港	廿二號	和豐公司
文仲	由香港	廿二號	和豐公司
源成	由香港	廿二號	和豐公司
安泰	由香港	廿二號	和豐公司
新嘉	由香港	廿二號	和豐公司
亨利	由香港	廿二號	和豐公司
坤利	由香港	廿二號	和豐公司
萬興	由香港	廿二號	和豐公司
仰安	由香港	廿二號	和豐公司
大務華	由香港	廿二號	和豐公司

船名	時刻	開往地點	公司
豐盛	上午九點	往德哈 大蘭味	順豐公司
豐盛	上午九點	往德哈 小蘭味	順豐公司
豐盛	上午九點	往浮羅麻宜	順豐公司
豐盛	上午十點	往基羅宜利港口	順豐公司
豐盛	上午十點	沙拔 浪米勞漢	順豐公司
豐盛	上午十點	巫羅岸前 實拔	順豐公司
豐盛	上午十點	往吉星汶	順豐公司
豐盛	上午十點	往甘馬挽	順豐公司
豐盛	上午十點	甘明士 走加 龍運	順豐公司
豐盛	上午十點	丁加奴	順豐公司
豐盛	上午十點	往吉羅港口	實得力洋行
豐盛	上午十點	米勞灣	順豐公司
豐盛	上午十點	往坤甸	同益公司

▲號十一月廿二日拜四輪船出口▼

▲號十一月廿三日拜五輪船出口▼

船名 時刻 開往地點 公司

豐盛 上午九點 往德哈 大蘭味 順豐公司

豐盛 上午九點 往德哈 小蘭味 順豐公司

豐盛 上午九點 往浮羅麻宜 順豐公司

豐盛 上午十點 往基羅宜利港口 順豐公司

豐盛 上午十點 沙拔 浪米勞漢 順豐公司

豐盛 上午十點 巫羅岸前 實拔 順豐公司

豐盛 上午十點 往吉星汶 順豐公司

豐盛 上午十點 往甘馬挽 順豐公司

豐盛 上午十點 甘明士 走加 龍運 順豐公司

豐盛 上午十點 丁加奴 順豐公司

豐盛 上午十點 往吉羅港口 實得力洋行

豐盛 上午十點 米勞灣 順豐公司

豐盛 上午十點 往坤甸 同益公司

沙骨超微	八十五元
上赤品微	五十六元
又中	一十二元
身微上	一十九元二角
又中	一十二元八
白微	二十二元
本坡品微上	六十二元
又微行	三十六元五
白土	三十六元五
品上	一十二元
一微粉干	十一元四
二微粉干	十元九五
三微粉干	十元
四微粉上	五元二七五

[illegible]



峇里亞比理安堂 寶 萬德發 年維德 陳永輝  
 雙溪大時林保底 叻 海賓第 葉新借 許文七  
 檳榔嶼廣濟堂 坡 鄭已註 洪允德 李水鏡  
 民國十六年十二月十四日

代理 漢成公司 電話三三三三  
民國十六年九月十三日

◁ 灰毛紅嚙牛水 ▷

此灰毛紅嚙牛水係由英國之倫敦全權代理  
 司煤油公司等皆採用用  
 每二層期加有新自蘇門答臘巴丹國至存  
 極多因時皆備  
 凡欲知價格詳請者可自下列唯一輸入商處  
 一切

新架坡拱路四十號英棧  
 蘇喇打勞有限公司謹啟  
 (電話三五五五) 電話機號五五  
 一九二六年一月一日啟

也此富士藥有限公司  
 新加坡

正紅獅標烏蜜酒乃酒最上等之原  
 料製成如常飲之能延年長壽  
 此酒誠婦人及兒童最佳之飲料因其  
 能補血而使身體強壯也  
 一九二七年五月三號

SOLE AGENTS  
**H. WOLSKEL & COMPANY, LIMITED**  
 SINGAPORE.



安 誠 藥

多飲人士業已証實韋廉士紅色清血丸為最治  
大便秘結及胃腸不調其藥效顯著之確據是  
連相告其藥效因西藥亦得享其益矣四川江  
石紅血丸清血丸因內人血虛肚痛腹痛及小  
不忌紅色清血丸因內人血虛肚痛腹痛及小  
肚痛腹痛食不化腹瀉之時飲食不忌之藥  
大便秘結韋廉士紅色清血丸為最治  
大便秘結韋廉士紅色清血丸為最治  
化力食得清血丸內通之功也清血丸  
亦能使皮膚光潔一切紅腫面部小瘡均可治  
且治痔瘡諸苦可免病後復發之患凡患痔瘡  
者均有出諸或向諸藥大角至星架坡島六甲  
街韋廉士藥房購買韋廉士藥房在內海六甲  
三號



# "NY CALRSBERG" BEER

酒密堡士卡

Sub: Agents.

BENG SENG & CO  
Kelantan.

HALLAM & CO

Kuala Lumpur.

BAN THYE LEONG & CO.

Kluang.



Sole Importers

The East Asiatic Co., Ltd.  
RAFFLES QUAY  
SINGAPORE.

新嘉坡萊佛士亞沙直有限公司啓

代理  
吉隆坡 夏蘭公司  
吉寧丹 炳盛公司  
居鑾 萬泰隆

○實得力英文學校招生廣告  
本校定於九月九日以前在倫敦大學預科止 (London  
University) 均屬實得力英文學校附設各級英文  
凡有志向學者無論欲何種程度均可按其程度入校投函  
校定於一千九百二十八年一月九日開校務期無期到  
校報名為要  
校址廈門街八十一號  
民國十六年十二月九日 校長文學士但以理啓

○津宜清涼館遷移啟事  
▲遷至新嘉坡亞沙直有限公司對面  
啓者本館定於本月十四日將遷于新嘉坡亞沙直有限公司對面  
由即日起行停止于本月十四日以前在舊址開辦之各項  
凡約有舊址開辦及遷至新嘉坡亞沙直有限公司對面  
諸君此佈  
民國十六年十二月十一日 津宜清涼館啓

任助斯被之其他機詐者為難安也

又能保護而予以經久耐用是則諸君當可信



物所之創造更結精或其柔和絕對不是虛偽

用法極易惟此視可予濃厚之泡沫務購用之

「勒斯」肥皂乃應今日洗滌之需要精造精緻

●美屋衣服用勒斯肥皂洗之可經久耐用

△「勒斯」  
之用法  
以一加侖四份  
之一之水用  
「勒斯」一匙之  
量先以肥皂洗  
于溫水之內  
待其溶解後加  
入冷水使溶液  
溫和而動其肥  
皂之水使作泡  
沫將衣服入洗  
使清潔更速  
之肥皂水速  
洗淨後將肥皂  
水沖出及輕洗  
于溫水之中大  
有之色澤顯  
亮潔淨水不  
致其色澤顯  
於洗滌各樣絲  
綢之件用法  
均詳入于各  
號肥皂之包內

Manufactured by Lever Brothers Ltd.  
Port Sunlight

SOLE AGENTS

Huttenbach Lazarus & Sons Ltd.  
Singapore, Penang, Kuala-Lumpur and Ipoh



惟一代理人 星洲 檳城 怡保 吉隆

精典目拉沙露父子有限公司





本館設在奉使門二號  
電話一四九六號